

**Zeitschrift:** Jeunesse forte, peuple libre : revue d'éducation physique de l'École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

**Herausgeber:** École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

**Band:** 8 (1951)

**Heft:** 2

**Rubrik:** Désolation - tristesse - calamités

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# DÉSOLATION - TRISTESSE - CALAMITÉS

Tel est le lamentable bilan de ce début d'année 1951. La mort, cette impitoyable moissonneuse, a étendu son voile noir sur les parties les plus paisibles de notre Patrie.

Nous avons été douloureusement frappés par les catastrophes qui ont successivement endeuillé nos compatriotes montagnards des Grisons, de la Suisse centrale, du Valais et plus récemment encore du nord du Tessin : maisons broyées, foyers détruits, saccagés par la force sauvage des éléments déchaînés. Vision dan-tesque d'un amoncellement inimaginable de neige souillée où apparaissent pèle-mêle, brisés comme des allumettes, les solides madriers de mélèze pourtant voués à une existence quasi éternelle. Spectacle bouleversant d'un rude montagnard, fou de douleur, cherchant fébrilement sa compagne et ses enfants ensevelis !

Tableau plus affligeant encore que celui de ces pauvres petits appelant en vain leur papa ou leur maman que recherche avec diligence une équipe de zélés sauveurs.

La vue de tant de misères aussi brutales qu'imméritées a plongé le peuple suisse tout entier dans une profonde tristesse et fait vibrer en lui la corde de la solidarité confédérale. Mais dans la peine, comme dans la joie, ceux d'en bas, ceux des villes ont spontané-

ment décidé de secourir ces confédérés malheureux et d'aider à réparer ce qui est humainement réparable. La Croix-Rouge suisse, la Chaîne du Bonheur ont lancé leurs appels, l'armée a mis ses meilleurs pilotes et ses appareils à disposition pour ravitailler les villages isolés du monde. Dans tout le pays et à toutes occasions des collectes furent organisées en faveur des victimes des avalanches.

Le peuple suisse n'a pas failli à sa belle devise : « Un pour tous, tous pour un » et le beau résultat de plus de 7 millions de francs récoltés jusqu'à ce jour, le prouve abondamment.

N'est-ce pas bientôt suffisant ? diront les « esprits chagrins ». Il faudra attendre le printemps et la disparition totale de la neige pour porter un jugement à ce sujet.

Mais cette question ne doit pas nous préoccuper.

Donnons généreusement, afin qu'à la désolation, à la tristesse et aux calamités nous répondions par NOTRE COMPASSION, NOTRE AMOUR ET NOTRE SOLIDARITÉ.

F. P.

Comptes de chèques postaux :

III - 4200 Croix-Rouge suisse, Berne, ou

II - 15000 Chaîne du Bonheur, Lausanne.

## ÉCHOS DE MACOLIN

### LES FUTURS « TOUBIBS » MILITAIRES

#### A MACOLIN !

Comme chaque année, l'École d'officiers sanitaires s'est ouverte à Macolin. Durant deux semaines, les futurs « toubibs » — environ une centaine — se sont efforcés de concilier la théorie et la pratique dans le domaine sportif. Ils eurent également l'occasion de s'initier ou de se perfectionner dans le domaine plus particulier et mieux à leur portée du contrôle médico-sportif. Ils seront, demain, non seulement d'excellents médecins militaires, mais surtout de jeunes et dévoués médecins sportifs au service de la santé de notre jeunesse.

### NOS MAÎTRES ET MAÎTRESSES DE SPORT

#### INDÉPENDANTS

Le deuxième cours de maîtres et de maîtresses de sport indépendants s'est ouvert le 2 février 1951. Il groupe un nombre de participants sensiblement égal à celui de l'année dernière, au nombre desquels il convient de signaler : une candidate sud-africaine et une finlandaise, deux candidats allemands et deux libanais.

Comme on le voit, l'E.F.G.S. devient un centre international de formation et l'on ne peut que s'en réjouir !

### LES FILMS DE L'E.F.G.S. FORT DEMANDÉS

La Fédération polonaise de ski a sollicité l'achat d'une copie de notre film « Les meilleurs skieurs du monde ».

Notre bonne vieille bande « La jeunesse suisse prépare son avenir » connaît un très grand succès dans divers pays. Le Département politique fédéral s'occupe de sa diffusion.

\* \* \*

Le nouveau film documentaire sur l'I.P. a été commencé, cet hiver, durant les cours fédéraux de ski à Grindelwald. Sa réalisation se poursuivra encore durant la bonne saison et l'on pense que, dès cet automne, nous pourrons disposer d'une nouvelle bande pour toujours mieux faire apprécier l'instruction préparatoire et ses bienfaits.

### APRÈS LES FILMS, LA RADIO !

Nous avons déjà signalé, dans le numéro de décembre 1950, les heureuses réalisations enregistrées dans le domaine de la propagande par la radio. Après les reportages du 18 novembre à Macolin et du 5 janvier aux camps de ski I.P. de Morgins, c'est nos amis valaisans qui s'apprêtent à recevoir l'équipe de Radio-Lausanne, le 19 mars prochain. C'est, en effet, dans le médiéval décor de Valières et de Tourbillon que sera effectué le reportage du cours cantonal de répétition des moniteurs I.P. valaisans. Gageons qu'il y aura du monde les 18 et 19 mars à Sion.

D'avance, un chaleureux merci à nos amis Zbinden et Mérinat et à la direction de Radio-Lausanne si dévoués à notre cause.

Fr. PELLAUD.